

APPENDIX A

Geotechnical Investigation Report – Labo S.M. inc.
(# R.064816.019) – January, 2015



GEOTECHNICAL INVESTIGATION REPORT

January, 2015
Y/Ref. : R.064816.019

**Workshop Bathroom Renovation and Site Drainage Project
Cap Tourmente National Wildlife Area
Chemin de la Friponne, Saint-Joachim (Québec)**



O/Ref. : F1313256-009



SMⁱ

LABO S.M. INC.

1200, avenue St-Jean-Baptiste, bureau 116
Québec (Québec) G2E 5E8
Tél. : 418 871.9330 | Téléc. : 418 871.9343



SMⁱ

LABO S.M. INC.

Geotechnical Investigation Report

Workshop Bathroom Renovation and Site Drainage Project
Cap Tourmente National Wildlife Area
Chemin de la Friponne, Saint-Joachim (Québec)

Report presented to:

Claudia Gaudreault

Landscape Architect

PUBLICS WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA

3, Passage du Chien d'Or, 3rd floor

Québec (Québec) G1R 3Z8

Marc-André Carrier, Eng.
Project Manager – Geotechnical

Ghislain Houde, Eng.

Project Director – Materials Engineering and Building Envelope

Our reference: F1313256-009

Your reference: R.064816.019

January 19, 2015



Table of Contents

1	INTRODUCTION	1
1.1	MANDATE AND SCOPE OF WORK	1
1.2	EXISTING REPORTS	1
1.3	SITE AND PROJECT DESCRIPTION	2
2	METHOD OF INVESTIGATION	2
2.1	FIELD WORK	2
2.1.1	<i>Borehole/Test Pit Location and Leveling</i>	3
2.1.2	<i>Test Pits</i>	3
2.1.3	<i>Vertical Boreholes</i>	3
2.1.4	<i>Standpipes</i>	3
2.2	LABORATORY TESTING	4
3	SUBSURFACE CONDITIONS.....	5
3.1	BOREHOLES (INSIDE BUILDING)	5
3.2	TEST PITS (AROUND THE BUILDING)	6
4	GROUNDWATER CONDITIONS	8
5	CONCLUSIONS AND RECOMMENDATIONS.....	9
5.1	PROJECT SUMMARY AND SITE SPECIFIC CONDITIONS.....	9
5.2	DISCUSSION	9
5.2.1	<i>Settlement at the Location of the Bathrooms (TF-101-14)</i>	9
5.2.2	<i>Subsoil Conditions of the Original Workshop Building (TF-102-14)</i>	10
5.2.3	<i>Presence of water under the building</i>	10
5.3	RECONSTRUCTION OF THE BATHROOM'S CONCRETE SLAB.....	11
5.3.1	<i>Excavation of the Organic Soils and Ground Slab</i>	11
5.3.1.1	Ground Slab Subgrade Preparation.....	11
5.3.1.2	Excavation and Dewatering.....	11
5.3.1.3	Sensitivity of the Native Soils to Disturbance.....	12
5.3.1.4	Structural Fill	12
5.3.1.5	Granular Base Under the Slab	12
5.3.2	<i>Structural Slab and Pile Foundations</i>	13
5.3.2.1	Pile Capacity	13
5.3.2.2	Structural Slab	13
5.3.2.3	Construction Monitoring.....	13
5.4	BACKFILL AND SURFACE DRAINAGE.....	13
5.5	PERMANENT DEWATERING	14
5.6	REUSE OF LOCAL MATERIALS.....	14
5.7	SPECIFIC PRECAUTIONS	14
5.8	CONSTRUCTION MONITORING.....	14



6	STAFF	15
7	LIMITATIONS OF THE INVESTIGATION	15

List of Tables

Table 1	Laboratory Analyses	4
Table 2	Stratigraphy Summary	7
Table 3	Laboratory Test Results	7
Table 4	Groundwater Observations	8

Appendices

Appendix I	Borehole Location Plan
Appendix II	Borehole Reports
Appendix III	Laboratory Analysis Results
Appendix IV	Site Pictures



1 INTRODUCTION

Please note that this report has been translated to make its reading easier for English-speaking persons. As accurate as the translation may be, the original report in French is the work of reference.

1.1 MANDATE AND SCOPE OF WORK

Public Works and Government Services Canada mandated **Labo S.M. Inc.** to carry out a geotechnical investigation for the the Workshop building bathroom renovation and site drainage project located on the *Cap Tourmente National Wildlife Area* in Saint-Joachim, Québec.

The purpose of the investigation was to complete an assessment of the geotechnical and groundwater conditions beneath the existing Workshop building concrete slab. The observed conditions should provide the necessary information to identify the drainage and settlement problems specifically affecting soils located beneath the bathrooms in the Workshop building. This investigation will provide recommendations for the intended renovations of the Workshop building and site drainage.

This report contains a description of the site and of the project, the methodology used, the results and interpretation of field work and laboratory results, as well as our conclusions, comments and recommendations on the following topics:

- probable causes of the building's drainage problems;
- probable causes for soil settlement beneath for the bathroom area;
- verification of possible settlement problems affecting the original Workshop building;
- site drainage problem;
- rebuilding of the concrete slab in the area of the bathroom;
- reconstruction of the site roadways;
- reuse of existing materials; and
- recommendations for construction monitoring.

1.2 EXISTING REPORTS

A geotechnical investigation was conducted on this site by *Labo S.M. inc.* (O/Réf.: F1313256-006) in September 2014. The investigation concerned the renovation of the western portion of the Workshop building. The findings of that report were taken into account for this investigation.



1.3 SITE AND PROJECT DESCRIPTION

The site is located within the Cap Tourmente National Wildlife Area on *Chemin de la Friponne* in Saint-Joachim, about 150 m east of the intersection with *Chemin du Cap-Tourmente*. Five (5) buildings are present on site; the Workshop building is located in the eastern part of the site. The workshop building is heated and is about 40 m in length and 10 m large, was modified in the nineteen eighties with the addition of a building extension.

Renovation work on the western part of the building is scheduled for fall 2014 and winter 2015. These renovations will include the replacement of wooden foundation beams located underneath the building by a steel beam resting on multiple piles. The new foundations will take on the loads of the building's outside walls, including the bathroom walls.

The bathrooms are located in the eastern portion of the building (extension built in the 1980's) were built on a possibly unsupported concrete slab. The concrete slab shows multiple structural problems; the slab and the ceramic tile cover are extensively fissured, specifically at the intersection of the walls and the floors. The fissures were first noticed about 2 years ago. Moreover, a void was observed between the slab and the foundation materials following the coring of the concrete slab prior to this investigation. Consequently, the projected repair work on the Workshop building will include bathroom renovation work and concrete slab reconstruction.

Drainage work is also scheduled on the site. Test pit investigations completed in October 2014 along the sides of the Workshop building as part of an archeological study showed important groundwater inflow. Considerable water inflow was observed under the building at a depth of about 0.3 m near the north-west and north-east portions of the building.

Gravel roadways will also be constructed from the access road and the *Hangar à grains* building to the visitor parking located on the eastern portion of the site.

2 METHOD OF INVESTIGATION

2.1 FIELD WORK

The field work was carried out on November 27 and 28, 2014 and consisted of the following items:

- Three (3) test pits with soil sampling, identified PU-101-14 to PU-103-14 and located around the Workshop's building;
- Two (2) vertical boreholes with soil sampling, identified TF-101-14 and TF-102-14 and located respectively in the north-east (bathroom) and north-west (garage) portion of the building;
- The installation of one (1) groundwater observation tube in each of the test pits and boreholes and the measure of the water level at the conclusion of the field investigation ; and
- A recording of test pit and borehole locations and leveling.



2.1.1 BOREHOLE/TEST PIT LOCATION AND LEVELING

The borehole and test pit location implementation was carried out in the field by **Labo S.M. inc** field personnel. A *SX Blue II* GPS, which has a 0.6 m precision (X, Y) was used to determine the location of the test pits. The location of the boreholes was determined with respect to the Workshop building.

The leveling of the boreholes and test pits was also carried out in the field by **Labo S.M. inc** field personnel. The benchmark used, with an arbitrary elevation of 100.00 m, corresponds to the top of the concrete slab. All the elevations mentioned in this report refer to this benchmark and are expressed in meters. The geodetic reference system used in this report is the *Système de coordonnées planes du Québec* (SCOPQ), zone 7. The location of test pits and boreholes in figure 1 is presented in appendix I.

2.1.2 TEST PITS

Test pits were advanced using a hydraulic excavator; the work was done under the constant supervision of a **Labo S.M. inc.** field personnel. Test pits were completed in proximity to the Workshop's building in order to determine the geotechnical and groundwater conditions in the area.

The test pits were advanced to a depth between 1.5 m and 3.1 m and were stopped once apparent bedrock was reached or at a predetermined depth requested by the client. Visual identification of the different materials encountered in the test pits and soil sampling was carried out during advancement of test pits; this information was used to establish local stratigraphy at test pit locations.

2.1.3 VERTICAL BOREHOLES

Vertical boreholes were advanced using a portable drill rig using BW casing (73 mm OD and 60 mm ID) by rotation and flushing (water) of the cuttings. The geotechnical boreholes reached a depth of 3.0 m approximately.

During the advancement of boreholes, continuous sampling (disturbed) of the fill and natural soil deposits was carried out using a standard "B" size split spoon sampler (51 mm OD). Standard Penetration Tests (SPT) were performed with the split spoon in accordance with ASTM D-1586. SPT tests allow the determination of the " N_{spt} " value which indicates the compactness condition of non-cohesive soils and estimates the consistency of cohesive soils. Corrections to the " N_{spt} " value were occasionally made on the values recorded in the field in order to account for the hammer drop height and split spoon sampler diameter.

2.1.4 STANDPIPES

A standpipe used for groundwater observation was installed in each of the following boreholes and test pits: TF-101-14, TF-102-14 and PU-101-14 à PU-103-14. Standpipes are made of standard 19 mm inside diameter rigid plastic (PVC) conduit perforated near the base.

The installation drawings of the standpipes are presented on the borehole reports inserted in appendix II.



2.2 LABORATORY TESTING

Collected soil samples were sent to our soil and material laboratory for classification (geological description) by a geotechnical engineer in order to establish stratigraphy of overburden and adjoining rock, if present. . In order to determine the nature and some physical properties of the collected materials (soils) samples, laboratory tests shown in table 1 were carried out on representative samples.

Table 1 Laboratory Analyses

Quantity	Test name	Standard
4	Particle-Size Analysis of Soils	LC 21-040
3	Hydrometer Analysis	BNQ 2501-025
4	Natural Water Content (w)	LC 21-201

The laboratory tests reports are included in appendix III.

Please note that all materials samples stored at our laboratory that have not been used for testing will be kept until June 2015. Thereafter, the samples will be disposed of unless specified otherwise by the client.



3 SUBSURFACE CONDITIONS

Data collected during the field and laboratory investigations is presented in the following section and summarized in tables 2 and 3.

3.1 BOREHOLES (INSIDE BUILDING)

- **Concrete Slab**

Boreholes TF-101-14 and TF-102-14 were advanced within the Workshop building through a concrete slab of respectively 130 and 200 mm. A ± 5 mm thick ceramic tile covered the slab at the location of TF-101-14.

- **Void**

A 70 mm thick void was observed under the concrete slab at the location of TF-101-14 inside the bathroom of the Workshop building. This void was also observed in a slab coring made by the client near the location of TF-101-14.

- **Fill**

The fill encountered within the boreholes consisted of a 100 mm thick layer of clean crushed stone (size 10 mm and 20 mm). At the location of TF-102-14, the clean crushed stone is underlain by a 0.6 m thick layer of loose (« N_{spt} » of 6) sand with traces of silt.

- **Organic Soils**

A layer of organic soil was encountered under the fill at the location of borehole TF-101-14 (bathroom). The organic soil consisted of sand with some silt and traces of gravel as well as an important amount of organic matter including topsoil, roots, rootlets and wood. This organic soil layer is 1.1 m thick and has a very loose compactness with corrected « N_{spt} » values of 2 and 3.

- **Natural deposit**

The natural soil deposit was encountered beneath the fill material or the organic soils at a depth of 1.4 m and 0.8 m at the location of boreholes TF-101-14 and TF-102-14 respectively. It consists of a silt with traces to some sand and clay. Locally, traces of organic matter, wood and topsoil were observed within the deposit at the location of TF-101-14. A silt and sand layer was encountered at a depth of 2.7 m at the location of TF-102-14. Also, bedrock fragments were observed in the deposit starting at a depth of about 2.7 m. Based on « N_{spt} » values between 5 and 12, the compactness of this deposit is qualified of loose to compact.



- **Refusal**

Refusal on suspected cobble, boulder or bedrock was reached at a depth of 3.0 m in boreholes TF-101-14 and TF-102-14. Without continuous rock coring on a 1.5 m interval or longer, it is not possible to determine precisely the nature of the refusal. However, because rock fragments were observed towards the base of the native deposit and because refusal was reached at the same depth in both boreholes, bedrock is likely to be the cause of the refusal.

3.2 TEST PITS (AROUND THE BUILDING)

- **Topsoil**

Test pits PU-101-14 to PU-103-14 were advanced through the grassy topsoil present on site over a thickness of about 100 mm.

- **Fill**

Heterogeneous fill generally consisting of silt and sand with variable amounts of gravel was encountered underlying the topsoil in all test pits. A quantity of about 10 to 15% cobbles and traces to some organic matter (roots, topsoil, wood) were observed within most of the fill material. A clay drainage pipe was encountered at a depth of 2.2 m in test pit PU-103-14. The fill thickness is 1.0 m and 2.2 m at the location of PU-102-14 and PU-103-14 respectively and is equal or thicker than 1.4 m at the location of PU-101-14.

At the client's request, borehole PU-101-14 was stopped in the fill material at a depth of 1.5 m in order to stay at a safe distance from known underground utilities.

- **Natural Deposits**

Natural soil deposits were encountered at a depth of 1.1 m and 2.3 m at the location of test pits PU-102-14 and PU-103-14 respectively. Sandy silt was observed in PU-102-14 whereas PU-103-14 showed silt with some clay and traces of sand as well as disseminated organic matter.

- **Refusal**

Refusal on presumed bedrock was reached at a depth 3.1 m in both test pits. Based on our field observations and on the fact that refusal was reached at the same depth in both test pits, it is likely that bedrock surface was reached. However, this information cannot be confirmed because of the limited width of the test pit and because of the limited capacity of the excavator.



Table 2 Stratigraphy Summary

Borehole #	Ground elevation (m)	Concrete Slab	Topsoil	Void	Fill	Organic Soils		Natural Soils		Refusal	
						Depth (m)	El. (m)	Depth (m)	El. (m)	Depth (m)	El. (m)
Thickness (m)											
<i>Boreholes</i>											
TF-101-14	99,96	0,13	-	0,07	0,10	1,12	1,42	98,54	2,95	97,01	
TF-102-14	100,00	0,20	-	-	0,61	-	0,81	99,19	2,95	97,05	
<i>Test Pits</i>											
PU-101-14	99,79	-	0,10	-	≥1,40	-	≥1,50	≤98,29	-	-	-
PU-102-14	99,96	-	0,10	-	1,00	-	1,10	98,86	3,10	96,86	
PU-103-14	100,14	-	0,10	-	2,20*	-	2,30	97,84	3,10	97,04	

* Clay drainage pipe encountered at a depth of 2.2 m.

Table 3 Laboratory Test Results

Borehole #	Sample #	Depth (m)	Water Content (%)	Particle-Size Distribution (%)		
				Gravel (Ø > 5 mm)	Sand (0,08-5 mm)	Silt Clay (Ø < 2 µm)
TF-101-14	CF-4	1,42 – 2,03	41,5	7,4	72,8	19,8
TF-102-14	CF-3	0,81 – 1,42	36,3	16,3	67,9	15,8
PU-102-14	EM-3	1,70 – 3,10	33,1	27,2	72,8	
PU-103-14	EM-4	1,30 – 2,30	26,8	3,6	81,1	15,3



4 GROUNDWATER CONDITIONS

The groundwater levels were measured in the standpipes on December 4th and 11th, 2014. Table 4 shows the measured water levels:

Table 4 Groundwater Observations

Borehole #	Installation Depth (m)	Ground Elevation (m)	Groundwater (04-12-2014)		Groundwater (11-12-2014)	
			Depth (m)	El. (m)	Depth (m)	El. (m)
TF-101-14	2,95	99,96	1,08	98,88	1,20	98,76
TF-102-14	2,95	100,00	1,40	98,60	1,53	98,47
PU-101-14	1,30	99,79	1,17	98,62	1,16	98,63
PU-102-14	3,10	99,96	3,10	96,86*	3,02	96,94*
PU-103-14	3,10	100,14	1,14	99,00	1,31	98,83

*Values deemed non-representative of in-situ groundwater conditions

Except for test pit PU-102-14, the groundwater level is generally similar across the site at a depth of 1.1 m to 1.5 m. Note that water inflow was observed in excavation sidewalls at a depth of 0.4 m and 1.3 m in PU-101-14 and PU-103-14 respectively which possibly implies the presence of groundwater in the loose soils located near the ground surface (overburden-bedrock interface).

According to the groundwater observations and local topography, local groundwater flow is likely to the north.

As noted above, the groundwater conditions reported in this document pertain solely to the indicated time and locations and are for informative purposes only considering that they may vary according to seasons, the importance of local rainfall and/or human interventions on site and neighboring properties. Consequently, these groundwater conditions may be different from those observed when performing future construction work.



5 CONCLUSIONS AND RECOMMENDATIONS

5.1 PROJECT SUMMARY AND SITE SPECIFIC CONDITIONS

This investigation was carried out as part of the Workshop building renovation and surrounding site drainage project at the Cap Tourmente National Wildlife Area on Chemin de la Friponne in Saint-Joachim, Québec. Settlement of the soils under the east section of the Workshop building (bathrooms) has occurred; numerous cracks are present along the concrete slab and walls. Considering this problematic, the renovation of the building's bathrooms will be carried out as well as the reconstruction of the concrete slab. Drainage issues were also identified on site and will be addressed during renovation work.

Subsurface conditions encountered in borehole TF-101-14 revealed the presence of a 70 mm void under the concrete slab in the area of the bathroom (east side of the building). Fill was then encountered consisting of a 100 mm thick clean crushed stone layer followed by a very loose layer of organic soils containing a significant amount of topsoil, roots and wood over a thickness of 1.1 m. Natural soils were reached at a depth of 1.4 m and consisted of a loose to compact silt. Within borehole TF-102-14, which was advanced in the garage area (west side of the building), layers of clean crushed stone and sand were encountered directly under the slab with a thickness of 0.6 m. The native soil was reached at a depth 0.8 m and consisted of a loose silt.

Tests pits were advanced around the Workshop building. Heterogeneous fill was encountered in all test pits (PU-101-14 to PU-103-14) and generally consisted of sand and silt with 10 to 15 % cobbles and traces to some organic matter. The thickness of fill encountered in test pits PU-102-14 and PU-103-14 was 1.0 m and 2.2 m respectively; test pit PU-101-14 was interrupted in the fill at a depth of 1.5 m. The natural soil deposit was then reached and generally consisted of a silt. A clay drainage pipe was encountered at a depth of 2.2 m at the location of PU-103-14.

Except for PU-101-14, all boreholes and test pits were interrupted due to refusal on suspected rock surface at a depth of about 3.0 m. Groundwater conditions are relatively similar across the site, except at the location of PU-102-14, with water levels between 1.1 m and 1.5 m.

5.2 DISCUSSION

5.2.1 SETTLEMENT AT THE LOCATION OF THE BATHROOMS (TF-101-14)

The ceramic tile and the concrete slab of the Workshop's bathroom show numerous cracks generally located along the walls and the floors. A separation between the interior bathroom walls and the concrete slab was observed and is shown on Photo #1 (Appendix IV). Significant cracks were also observed along the outside walls, specifically in the area of the bathroom's north wall near the location of TF-101-14 (Photo #2, Appendix IV). A 70 mm thick void was found directly under the concrete slab indicating that the slab is unsupported in the bathroom area.

The void found under the concrete slab may be explained by the presence of a 1.1 m thick layer of very loose organic soil. Such soils are very compressible and organic matter will break down over time.



Consequently, settlement progressively occurred with time within this layer of soil. Moreover, organic soils are susceptible to experience volume changes depending on the groundwater conditions they are subjected to. Finally, the displacement of soil particles within this material is made easy by its low compactness. It is also important to consider that a layer of fill containing voids and an important amount of brick and wood debris as well as cobbles was observed along the Workshop building in a previous investigation done by Labo S.M. (September 2014, ref : F1313256-006). This mediocre quality fill material is also subjected to settlement and particle displacement by water flow, especially considering the existence of voids within the fill.

A site visit was done on December 16th 2014 during the site preparation for scheduled piling work of the building's foundations. At the time of the visit, an excavation of about 300 mm deep had been completed around the building's foundations. The open excavation allowed us to determine that the outside wall at the north end of the bathrooms (area omitted in the previous investigation) seems to be supported by a concrete beam or a strip footing about 600 mm in height (Photo #3, Appendix IV). Cracks observed along this specific wall section seem to be caused by the differential displacement between this foundation and the building's concrete slab. The interior concrete slab cracks on its perimeter because of the settlement of the supporting ground but the outside wall does not show obvious signs of displacement. Consequently, the separation between the inside wall and the interior concrete slab is explained by the fact that the inside wall is attached to the roof trusses which sit on the outside walls.

The cracking problematic is not as extensive on the building's south wall (Photo #4, Appendix IV). An increased concrete thickness was observed at the base of this wall but no foundation structure was seen, as found in the previous investigation. Also, the differential settlement issue seems to be less important in that portion of the building. Note that the bathroom's east wall appears to be sitting on a wooden beam which rests at its ends on concrete pillars.

5.2.2 SUBSOIL CONDITIONS OF THE ORIGINAL WORKSHOP BUILDING (TF-102-14)

Borehole TF-102-14, which was advanced in the north-west portion of the original building, showed that the garage's concrete slab correctly rests on granular fill material made of clean crushed stone underlain by a layer of sand. This fill material was found directly on top of the loose native material which is free of organic matter. Moreover, the renovations planned for the building will provide support for the outside walls as they will be sitting on pile foundations resting on rock. Even if the compactness of the soils located under the garage's concrete slab is relatively low, no significant differential settlement problems are expected to occur since it only carries small structural loads. Moreover, no major defects were found on the garage's concrete slab.

According to our observations, the problematic affecting the bathrooms was not found in the original part of the building (office and garage).

5.2.3 PRESENCE OF WATER UNDER THE BUILDING

The excavations completed around the building's foundations showed groundwater inflow at shallow depths. Standpipes installed in the boreholes and test pits showed relatively similar groundwater conditions under the Workshop building and in the surrounding area. The presence of groundwater may be explained by the general slope of the site which is oriented towards the building but also by the slope



of the relatively impervious natural deposit which favors the accumulation of water in the loose and locally organic soils located under the building. Moreover, the absence of a perimeter drainage system around the foundations limits the drainage of the water into the fill material.

The clay drainage pipe encountered in test pit PU-103-14 was inspected by the client. The pipe was in good condition and was filled with water. According to the client, this pipe, which seems to be connected to the Workshop building, may be a source for the water found underneath the building. However, it was not possible to confirm this hypothesis since the inspection of the pipe was only completed on a length of about 3 m in the direction of the building due to the presence of materials in the pipe. Also, a drain located on the building's floor was inspected and found to be not functional (crushed).

5.3 RECONSTRUCTION OF THE BATHROOM'S CONCRETE SLAB

Given the aforementioned information, the reconstruction of the bathroom's concrete slab (total area of about 6 m x 10 m) will have to be completed. According to the results of our investigation, the required work should consist of the excavation of the organic soils and the construction of a new concrete ground slab installed on a properly prepared subgrade. Another option is the construction of a structural slab supported by pile foundations.

5.3.1 EXCAVATION OF THE ORGANIC SOILS AND GROUND SLAB

The reconstruction of the concrete ground slab on the organic soils found on site is not recommended. Excavations of a depth of 1.4 m or more are required to remove the organic soils before reconstructing the bathroom's concrete ground slab.

5.3.1.1 *Ground Slab Subgrade Preparation*

All the existing fill materials, the organic, disturbed, frozen or unstable native soils present under the final grade of the ground slab should be completely removed until the undisturbed native soil deposit free of organic matter is reached everywhere beneath the slab footprint. Prepared subgrade surfaces should be inspected by a geotechnical engineer or his representative to make sure that all the problematic materials have been removed and that the subgrade is stable.

The placement of a structural fill on the undisturbed native soils may be necessary. Placement of the structural fill should follow the recommendations found in section 5.3.1.4 of this report.

5.3.1.2 *Excavation and Dewatering*

The excavations will reach a depth of 1.4 m and will be advanced through fill material and native soils mostly consisting of silt.

Groundwater levels measured in the standpipes are generally located above the subgrade level; water inflow is expected within the excavations. Groundwater inflow, precipitations and runoff should be drained out of the excavations in order to keep the subgrade well drained and stable.



Considering that drainage recommendations are followed, temporary excavations in the soils should be sloped at 1.0 m vertical to 1.2 m horizontal from the base of the excavation. The excavation side-slopes should be properly protected against erosion, for example with the help of tarps.

The sloping recommendations stated above should only be used as guidelines, since the responsibility regarding the stability of temporary excavation slopes and the workers safety lies with the contractor.

Due to the limited space available on the work site, the excavation sloping may be problematic. An appropriate support system designed and stamped by an engineer should then be considered. The temporary support system should be designed according to the site specific geotechnical conditions and should also take in account groundwater conditions, meteorological conditions and the presence of nearby structures and infrastructures.

All excavations should be carried out in accordance with the latest regulations of the *Commission de la santé et de la sécurité du travail du Québec* (CSST) in order to provide the workers a safe work environment.

5.3.1.3 Sensitivity of the Native Soils to Disturbance

Native soils found at the projected subgrade elevation are generally silty and show a water content of about 40 %. Consequently, these soils will be easily disturbed; unstable soils should be expected if precipitation occurs or if the subgrade is not properly drained. If the subgrade soil becomes unstable, it should be removed and replaced with class “A” or “B” materials bearing a water content value lower than the optimum Proctor test value found for the chosen material.

Prepared subgrade surfaces should be inspected and adequate monitoring of the unstable soil replacement should be carried out by a representative of the quality control laboratory.

5.3.1.4 Structural Fill

Structural fill to be placed on the subgrade should be composed of class “A” or “B” materials in which the maximum amount fine particles ($\emptyset < 80 \mu\text{m}$) must be 20%. This fill material should be placed in 300 mm thick lifts and compacted to at least 95% Modified Proctor maximum dry density.

The placement and compaction of the structural fill should be monitored by a quality control laboratory to confirm its performance with respect to the recommended bearing capacity.

5.3.1.5 Granular Base Under the Slab

A 200 mm thick granular base composed of MG-20 should be placed immediately beneath the concrete ground slab for leveling and support purposes. This base material should be compacted to at least 95% Modified Proctor maximum dry density



5.3.2 STRUCTURAL SLAB AND PILE FOUNDATIONS

The construction of a structural slab supported by pile foundations may be considered and would save the excavation of the material beneath the existing concrete slab. Driven piles or screw piles constitute viable foundation options; limited space inside the building must be kept in mind if this method is chosen.

5.3.2.1 *Pile Capacity*

Driven piles should be installed until refusal on bedrock is reached. The ultimate bearing capacity should be large enough to achieve a factor of safety equal or higher than 2.0 with respect to the allowable bearing capacity. Note that our field investigation showed a refusal depth of about 3.0 m.

If screw piles are chosen, the helices must be located within the native soil deposit. The number and the diameter of the helices, the diameter of the central shaft and the required torque should be chosen in order for the ultimate bearing capacity to achieve a factor of safety of 2.0 with respect to the desired allowable bearing capacity.

5.3.2.2 *Structural Slab*

The structural slab should be designed by a structural engineer according to the pile spacing and the required capacity.

5.3.2.3 *Construction Monitoring*

We recommend that the installation of the pile foundations be closely monitored by a quality control laboratory in order to guarantee the quality of the materials and the proper installation of the piles (verticality, accuracy as to alignment, torque, etc.). A visual inspection of all the piles should be conducted to make sure that they are in a good condition.

Finally, we also recommend that a specialized pile contractor be retained in order to guarantee that the work is carried out professionally and according to the highest standards.

5.4 BACKFILL AND SURFACE DRAINAGE

Backfilling of the foundation walls should be done with a pervious material containing less than 10% of particles passing the 80 microns sieve, such as MG 112 or a class "A" material. These precautions will prevent excessive lateral thrust on the wall and heave caused by the effect of frost on fine soils. It is also recommended to change the general site profile (e.g. creating a slope from the building) in order to channel the precipitation and runoff water away from the building.

The installation of rigid insulation panels placed horizontally around the building should be considered to limit frost heave effect.



5.5 PERMANENT DEWATERING

In order to drain the perched water table located in the soils under the building, a dewatering trench should be constructed around the building down to a minimal depth of 800 mm (elevation 99.2 m). The trench may consist of a perforated pipe wrapped in clean crushed stone and a geotextile; the pipe should run to a ditch or a catch basin.

5.6 REUSE OF LOCAL MATERIALS

According to the investigation, the organic soils or the silty native soils excavated from beneath the bathroom concrete slab cannot be reused under or in the immediate periphery of the Workshop building because they contain organic matter and a too high proportion of fine particles. These materials may be reused where no requirements regarding compaction and drainage are required.

The reuse of fill material is subjected to the MDDELCC environmental rules and regulations.

5.7 SPECIFIC PRECAUTIONS

All granular materials used beneath the proposed building shall be of good quality, free of organic matter and/or of potentially swelling materials. These materials shall be approved by an engineer before use.

Unless otherwise specified, excavations shall be conducted in such a way that all native subgrade material, especially at the location of a projected structure, are intact (undisturbed), free of organic matter and frozen soils and are well drained.

5.8 CONSTRUCTION MONITORING

In light of the projected work to be carried out on site, we recommend a continuous quality control program for the subgrade inspections as well as for the monitoring of the structural fill and granular base placement.

We also recommend a quality control program to verify the quality and the placement of the concrete of the foundations, the slab and the structural elements. Quality control of the concrete should include monitoring the concrete during pouring for the following parameters: temperature, slump, air content mixed into the fresh concrete. Testing the compressive strength of the hardened concrete should also be done. Special attention should be brought to the placement and setting of the concrete since these factors are decisive regarding the quality and lastingness of the structure, particularly if the works are carried out during the winter or in periods of intense heat.



6 STAFF

The fieldwork was carried out by Mr. Andrew Cavanagh, technician, and Mr. Nicolas Tremblay, Engineer. Mr. Marc-André Carrier, Engineer, has written this report (reference # F1313256-009) which was verified and approved by Mr. Ghislain Houde, Engineer.

7 LIMITATIONS OF THE INVESTIGATION

The results of this geotechnical investigation are applicable only if considering the hypotheses and data collected during this study and the limits of the exploration techniques. Consequently, if the geotechnical conditions encountered during the construction phase of the project are different than those found in this study, they should be verified by a geotechnical engineer who will determine the effects of the new conditions on the project and, if needed, issue new recommendations.

The groundwater conditions reported in this document pertain solely to the indicated time and locations and are for informative purposes only considering that they may vary according to seasons, the importance of local rainfall and/or human interventions on site and neighboring properties. Consequently, these groundwater conditions may be different from those observed when performing future construction work.

All factual data, interpretations and recommendations found in this report pertain solely to the project which is the object of this investigation and do not apply to other projects or sites. This report was only prepared for the benefit of our client. We decline all responsibilities and obligations resulting from the use of this report by a third party. The consequences of any decision made by a third party based on this report is the third party's responsibility.

If changes were brought to the elevation, the location, the conception or the nature of the project, the conclusions and recommendations found in this report should not be considered valid until the impacts of the changes are reviewed and taken into account by **Labo S.M. inc.**, and that the report's conclusions be modified or kept in writing. The realization of a complementary field investigation and report may be required.



Appendix I

BOREHOLE LOCATION PLAN

LÉGENDE / LEGEND:

- TF-XX-14 FORAGE / BOREHOLE
- PU-XX-14 PUIXS D'EXPLORATION / TEST PIT
- Élév.:XX,XX ÉLÉVATION DU TERRAIN / GROUND ELEVATION
- N.E.:XX,XX ÉLÉVATION DU NIVEAU D'EAU / GROUNDWATER ELEVATION (mesuré le 4 décembre 2014) (measured December 4th 2014)
- △ R.N. REPÈRE NIVELLEMENT / BENCHMARK

SENS D'ÉCOULEMENT DES EAUX SOUTERRAINES / DIRECTION OF GROUNDWATER FLOW

NOTE:
 Le repère de nivellement utilisé, dont l'élévation arbitraire est de 100,0m, correspond au-dessus de la dalle de béton du bâtiment à l'étude.
 Toutes les élévations se réfèrent à ce niveau de base et sont exprimées en mètres.
 The benchmark used, which arbitrary elevation is 100,0m, is defined as the top of the workshop building's concrete slab. All elevations refer to this benchmark and are expressed in meters.



LABO S.M. INC.
 2700, St-Joseph, local 100, St-Joseph
 (418) 871-9330 Fax: (418) 871-9343 www.smgpsm.com

CLIENT:

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
 Public Works and Government Services Canada

PROJET / PROJECT:

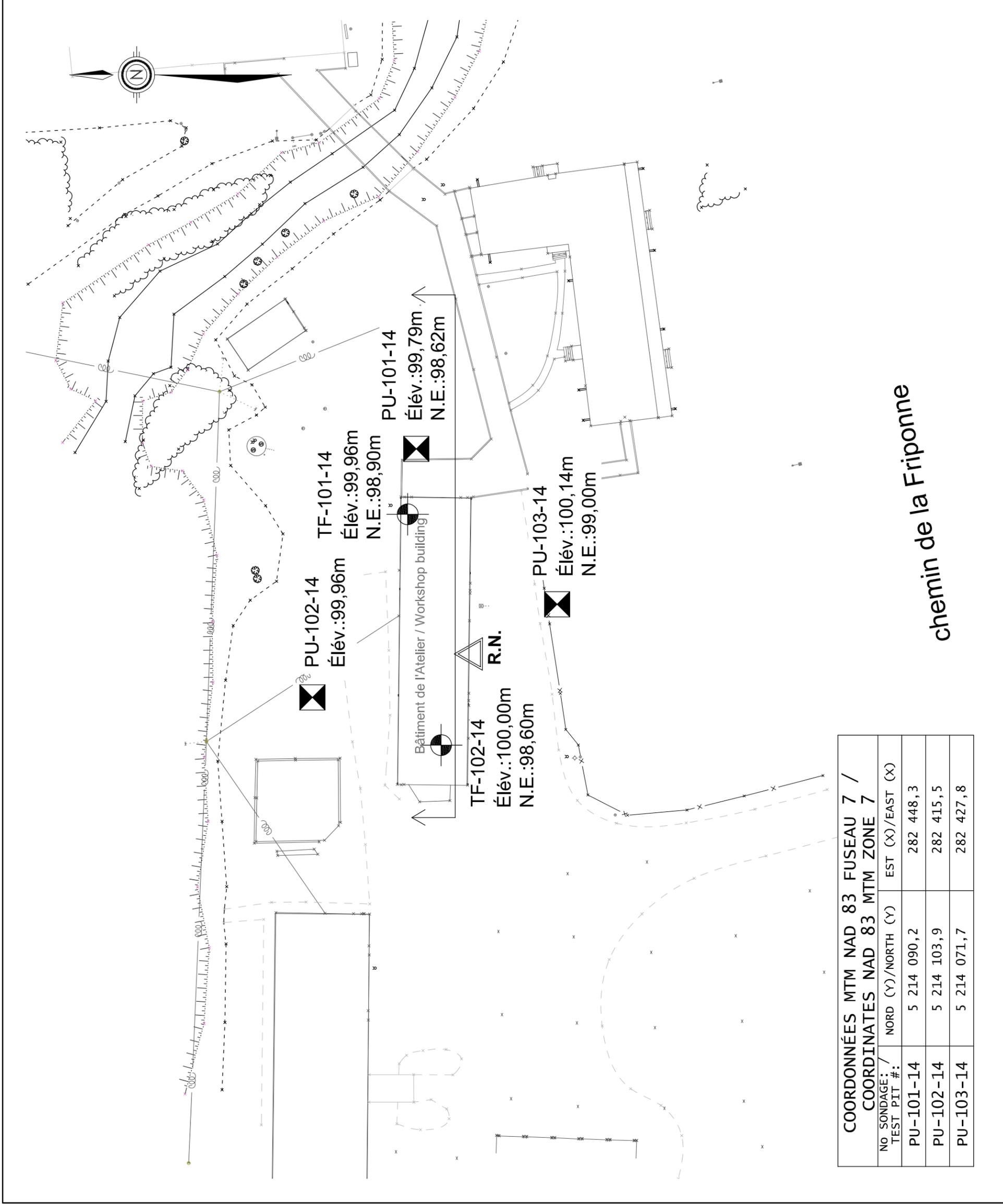
ÉTUDE GÉOTECHNIQUE / GEOTECHNICAL INVESTIGATION
 Rénovation des salles de bain de l'Atelier et drainage du site
 Réserve national de la faune du Cap Tourmente / Renovation of the workshop's bathrooms and site drainage
 Cap Tourmente National Wildlife Area
 Chemin de la Friponne, St-Joachim (Québec)

TITRE / TITLE:

LOCALISATION DES SONDAGES
 BOREHOLE/TEST PIT LOCATION PLAN

DESSINÉ PAR / DRAWN BY: S. BORDELEAU dess.	INIT.	PROJETÉ PAR / PROJECTED BY: M-A. CARRIER ing./eng.	INIT.
VÉRIFIÉ PAR / VERIFIED BY: M-A. CARRIER ing./eng.	INIT.	APPROUVÉ PAR / APPROVED BY: S. GRAVELINE ing./eng.	INIT.
ÉCHELLE / SCALE: 1:500	DATE: 11/12/2014		FICHIER DAO / DAO FILE: 13256009K001.dwg

DESSIN NO / DRAWING NO: F 1 3 1 3 2 5 6 0 0 9 K 0 0 1 - A
 REV.





TF-101-14
Élév.:99,96m
N.E.:98,90m



Bâtiment de l'Atelier /
Workshop building

TF-102-14
Élév.:100,00m
N.E.:98,60m

Salles
de
bathrooms

Garage et bureau (partie ancienne)/
Garage and office (original building)

(partie la plus récente)/
(recent building extension)

LÉGENDE / LEGEND:

-  TF-XX-14 FORAGE / BOREHOLE
- Élé.:XX,XX ÉLÉVATION DU TERRAIN /
GROUND ELEVATION
- N.E.:XX,XX ÉLÉVATION DU NIVEAU D'EAU
/ GROUNDWATER ELEVATION
(mesuré le 4 décembre 2014)
(measured December 4th, 2014)
-  R.N. REPERE NIVELLEMENT /
BENCHMARK

NOTE:

Le repère de nivellement utilisé, dont l'élévation arbitraire est de 100,0m, correspond au-dessus de la dalle de béton du bâtiment à l'étude.

Toutes les élévations se réfèrent à ce niveau de base et sont exprimées en mètres.
The benchmark used, which arbitrary elevation is 100,0m, is defined as the top of the workshop building's concrete slab. All elevations refer to this benchmark and are expressed in meters.



LABO S.M. INC.
1205 St-Jacques, Québec, Québec
(418) 871-9200 Fax: (418) 871-9343 www.smaprojet.com

CLIENT:

 Travaux publics et
Services gouvernementaux
Canada
Public Works and
Government Services
Canada

PROJET / PROJECT:

ÉTUDE GÉOTECHNIQUE / GEOTECHNICAL INVESTIGATION
Rénovation des salles de bain de l'Atelier et
drainage du site
Réserve nationale de la faune du Cap Tourmente /
Renovation of the Workshop's bathrooms and
site drainage
Cap Tourmente National Wildlife Area
Chemin de la Friponne, St-Joachim (Québec)

TITRE / TITLE:

LOCALISATION DES FORAGES INTÉRIEURS
BOREHOLE LOCATION PLAN (INDOORS)

DESSINÉ PAR / DRAWN BY: | INTL | PROJETÉ PAR / PROJECTED BY: | INTL |
S. BORDELEAU dess. | M-A. CARRIER ing./eng.

VÉRIFIÉ PAR / VERIFIED BY: | INTL | APPROUVÉ PAR / APPROVED BY: | INTL |
M-A. CARRIER ing./eng. | S. GRAVELINE ing./eng.

ÉCHELLE / SCALE: | 1:150 | DATE: | 11/12/2014 |

FICHER DWG / DWG FILE: | 13256009K001.dwg |

DESSIN NO / DRAWING NO: | F 1 3 1 3 2 5 6 1 0 9 K 0 0 2 | REV. | - A



Appendix II

BOREHOLE REPORTS

Project: **Geotechnical Investigation - Renovation of the Workshop's Bathrooms and Site Drainage**
 Client: **PWGSC**
 Site: **Cap Tourmente National Wildlife Area**
 O.ref.: **F1313256-009**
 Figure: **F1313256009K001**

Location: **See borehole/test pit location plan**
 X: **282448.3**
 Y: **5214090.2**
 Type of survey: **BOREHOLE**
 Equipment used: **Backhoe**
 Casing: **Split spoon or core size:**

Report #: **PU-101-14**
 Page: **1 of 1**
 Starting date: **2014-11-28**
 Technician: **N. Tremblay, Eng.**
 Depth: **1.50m**
 Elevation (arbitrary): **99.79m**

SAMPLING METHOD	QUALITATIVE TERMS	QUANTITATIVE TERMS	SYMBOLS	GROUNDWATER LEVEL						
SS Split spoon CSC Continuous sampling casing CR Diamond corer TM Thin-walled casing TA Auger TS Shelby casing EM Manual sampling	Clay < 0,002 mm Silt 0,002 - 0,08 mm Sand 0,08 - 5 mm Gravel 5 - 80 mm Cobbles 80 - 200 mm Boulders > 200 mm	Trace < 10 % Some 10 - 20 % Adjective(...uous) 20 - 35 % and(ex; and sand) > 35 % First word Dominant fraction	Nspt Penetration index standard (BNQ 2501-140) Ncorr Corrected N for nonstandard diameter Nc Cone penetration index (BNQ 2501-145) RQD Rock quality designation (%)	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Date</th> <th>Depth</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Reading 1 2014-12-04</td> <td>1.17m</td> </tr> <tr> <td>Reading 2 2014-12-11</td> <td>1.16m</td> </tr> </tbody> </table> Remark:	Date	Depth	Reading 1 2014-12-04	1.17m	Reading 2 2014-12-11	1.16m
Date	Depth									
Reading 1 2014-12-04	1.17m									
Reading 2 2014-12-11	1.16m									

SAMPLE CONDITION	MECHANICAL PROPERTIES OF SOILS	ROCK QUALITY DESIGNATION	DISCONTINUITY SPACING
Remoulded Intact (thin-walled casing) Lost Rock core	COMPACTITY "N" Index STIFFNESS Cu or Su (kPa) Very loose 0 - 4 Very soft < 12 Loose 4 - 10 Soft 12 - 25 Compact 10 - 30 Firm 25 - 50 Dense 30 - 50 Stiff 50 - 100 Very dense > 50 Very stiff 100 - 200 Hard > 200	RQD QUALITY < 25 % Very poor 25 - 50 % Poor 50 - 75 % Fair 75 - 90 % Good 90 - 100 % Excellent	Extremely close < 20 mm Very close 20 - 60 mm Close 60 - 200 mm Moderately close 200 - 600 mm Wide 600 - 2000 mm Very wide 2000 - 6000 mm Extremely wide > 6000 mm

STRATIGRAPHY			SAMPLES					LAB/ IN SITU RESULTS		REMARKS			
DEPTH (m)	DEPTH (ft)	ELEVATION (m) / DEPTH (m)	SOILS AND ROCK DESCRIPTION	SYMBOL	CONDITION	TYPE AND #	CALIBER	RECUPERATION (%)	N - Nc - RQD		STANDARD PENETRATION TEST BLOW/150 mm	WATER LEVEL / WATER FLOW	LAB TEST
99.79	0.00	0.00	Topsoil.									AG : Particle size analysis : S Sedimentometry C : Oedo. consolidation W : Water content WL : Liquid limit Wp : Plastic limit VB : Methylene blue k : Permeability f'c : Simple compression MD : Micro-deval AC : Chemical analysis	X : N (Stand. pen.) ∇ : Nd (Dyn. pen.): ■ Intact Cu □ Remoulded Cu ◆ Intact Su ◇ Remoulded Su Wp W WL 20 40 60 80
99.69	0.10	0.10	Fill: Silt, some sand and gravel; brown. Traces of roots 10% of pebbles.			EM-1							
99.19	0.60	0.60	Sand, traces of silt and gravel; brown.			EM-2							
98.89	0.90	0.90	Gravelly sand, some silt, gray-brown.			EM-3							
98.49	1.30	1.30	Silt, some sand and gravel; gray. Traces of organic matter (wood).			EM-4							
98.29	1.50	1.50	END OF TEST PIT										

General remarks: **Voluntary stop of the test pit at the depth of 1.5m (customer's request due to the potential presence of a private underground utility).**

Verified by:
 M.A. Carrier, Eng.
 Date: 2015-01-12

Project: **Geotechnical Investigation - Renovation of the Workshop's Bathrooms and Site Drainage**
 Client: **PWGSC**
 Site: **Cap Tourmente National Wildlife Area**
 O.ref.: **F1313256-009**
 Figure: **F1313256009K001**

Location: **See borehole/test pit location plan**
 X: **282415.5**
 Y: **5214103.9**
 Type of survey: **BOREHOLE**
 Equipment used: **Backhoe**
 Casing: **Split spoon or core size:**

Report #: **PU-102-14**
 Page: **1 of 1**
 Starting date: **2014-11-28**
 Technician: **N. Tremblay, Eng.**
 Depth: **3.10m**
 Elevation (arbitrary): **99.96m**

SAMPLING METHOD	QUALITATIVE TERMS	QUANTITATIVE TERMS	SYMBOLS	GROUNDWATER LEVEL						
SS Split spoon CSC Continuous sampling casing CR Diamond corer TM Thin-walled casing TA Auger TS Shelby casing EM Manual sampling	Clay < 0,002 mm Silt 0,002 - 0,08 mm Sand 0,08 - 5 mm Gravel 5 - 80 mm Cobbles 80 - 200 mm Boulders > 200 mm	Trace < 10 % Some 10 - 20 % Adjective(...uous) 20 - 35 % and(ex; and sand) > 35 % First word Dominant fraction	Nspt Penetration index standard (BNQ 2501-140) Ncorr Corrected N for nonstandard diameter Nc Cone penetration index (BNQ 2501-145) RQD Rock quality designation (%)	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Date</th> <th>Depth</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Reading 1 2014-12-04</td> <td>3.10m</td> </tr> <tr> <td>Reading 2 2014-12-11</td> <td>3.02m</td> </tr> </tbody> </table> Remark:	Date	Depth	Reading 1 2014-12-04	3.10m	Reading 2 2014-12-11	3.02m
Date	Depth									
Reading 1 2014-12-04	3.10m									
Reading 2 2014-12-11	3.02m									

SAMPLE CONDITION	MECHANICAL PROPERTIES OF SOILS	ROCK QUALITY DESIGNATION	DISCONTINUITY SPACING
Remoulded Intact (thin-walled casing) Lost Rock core	COMPACTITY Very loose Loose Compact Dense Very dense	"N" Index 0 - 4 Very soft 4 - 10 Soft 10 - 30 Firm 30 - 50 Stiff > 50 Very stiff Hard	RQD Extremely close < 20 mm Very close 20 - 60 mm Close 60 - 200 mm Moderately close 200 - 600 mm Wide 600 - 2000 mm Very wide 2000 - 6000 mm Extremely wide > 6000 mm

STRATIGRAPHY			SAMPLES					LAB/ IN SITU RESULTS		REMARKS				
DEPTH (m)	DEPTH (ft)	ELEVATION (m) / DEPTH (m)	SOILS AND ROCK DESCRIPTION	SYMBOL	CONDITION	TYPE AND #	CALIBER	RECUPERATION (%)	N - Nc - RQD		STANDARD PENETRATION TEST BLOW/150 mm	WATER LEVEL / WATER FLOW	LAB TEST	GRAPH
99.96	0.00	99.86	Topsoil.											
99.86	0.10		Fill: Silt, some gravel and sand; brown. Traces of organic material (roots and wood).			EM-1								
98.86	1.10		Natural soil: Sandy silt, traces to some gravel; gray. Presence of 10% pebbles on a 0.6m thick interval.			EM-2								
96.86	3.10		REFUSAL ON SUSPECTED BOULDER OR BEDROCK			EM-3								

General remarks:

Verified by:
 M.A. Carrier, Eng.
 Date: 2015-01-12

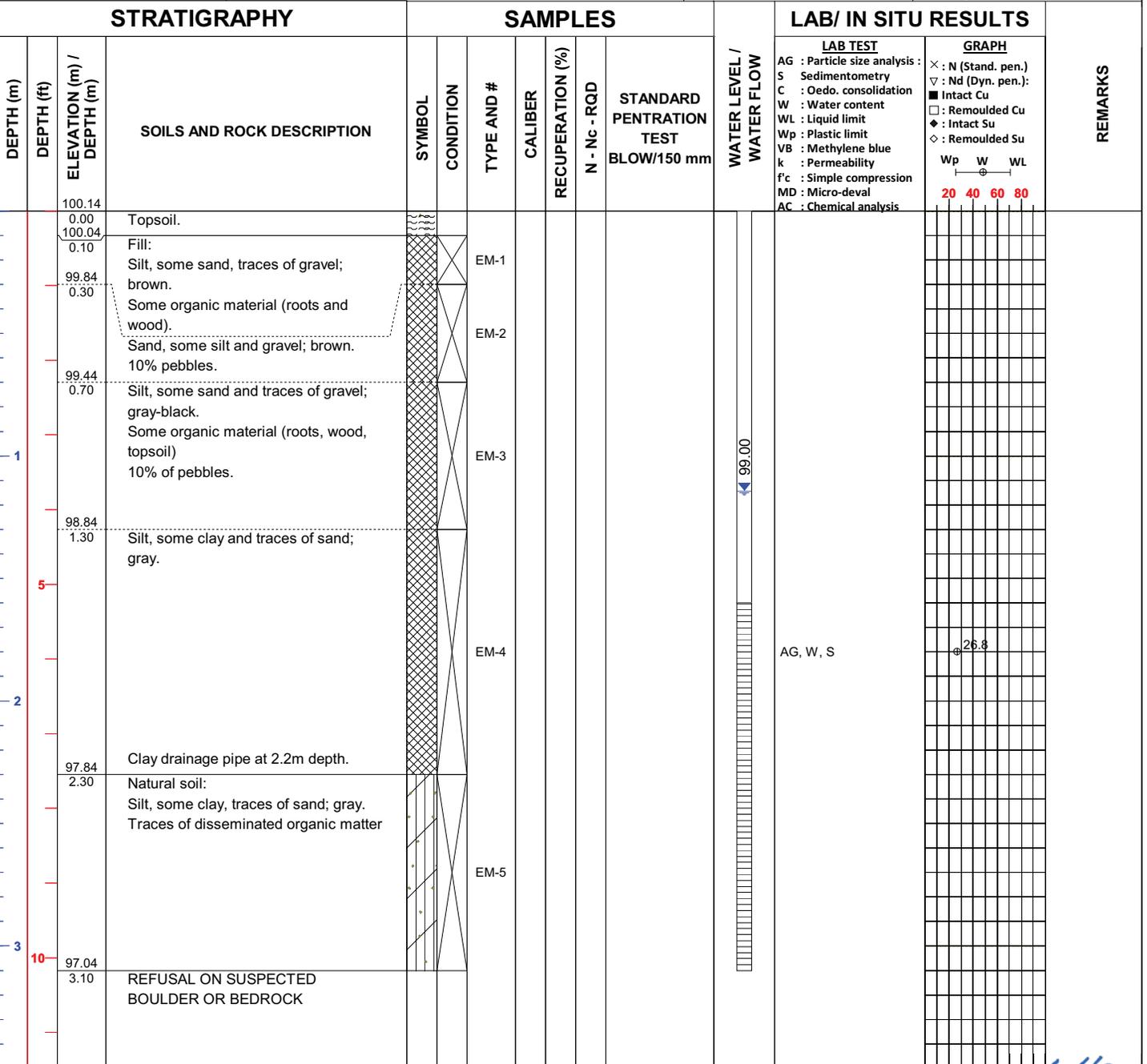
Project: Geotechnical Investigation - Renovation of the Workshop's Bathrooms and Site Drainage
 Client: PWGSC
 Site: Cap Tourmente National Wildlife Area
 O.ref.: F1313256-009
 Figure: F1313256009K001

Location: See borehole/test pit location plan
 X: 282427.8
 Y: 5214071.7
 Type of survey: BOREHOLE
 Equipment used: Backhoe
 Casing: Split spoon or core size:

Report #: PU-103-14
 Page: 1 of 1
 Starting date: 2014-11-28
 Technician: N. Tremblay, Eng.
 Depth: 3.10m
 Elevation (arbitrary): 100.14m

SAMPLING METHOD	QUALITATIVE TERMS	QUANTITATIVE TERMS	SYMBOLS	GROUNDWATER LEVEL						
SS Split spoon CSC Continuous sampling casing CR Diamond corer TM Thin-walled casing TA Auger TS Shelby casing EM Manual sampling	Clay < 0,002 mm Silt 0,002 - 0,08 mm Sand 0,08 - 5 mm Gravel 5 - 80 mm Cobbles 80 - 200 mm Boulders > 200 mm	Trace < 10 % Some 10 - 20 % Adjective(...uous) 20 - 35 % and(ex: and sand) > 35 % First word Dominant fraction	Nspt Penetration index standard (BNQ 2501-140) Ncorr Corrected N for nonstandard diameter Nc Cone penetration index (BNQ 2501-145) RQD Rock quality designation (%)	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Date</th> <th>Depth</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Reading 1 2014-12-04</td> <td>1.14m</td> </tr> <tr> <td>Reading 2 2014-12-11</td> <td>1.31m</td> </tr> </tbody> </table> Remark:	Date	Depth	Reading 1 2014-12-04	1.14m	Reading 2 2014-12-11	1.31m
Date	Depth									
Reading 1 2014-12-04	1.14m									
Reading 2 2014-12-11	1.31m									

SAMPLE CONDITION	MECHANICAL PROPERTIES OF SOILS	ROCK QUALITY DESIGNATION	DISCONTINUITY SPACING
Remoulded Intact (thin-walled casing) Lost Rock core	COMPACTITY Very loose 0 - 4 Loose 4 - 10 Compact 10 - 30 Dense 30 - 50 Very dense > 50	"N" Index 0 - 4 Very soft 4 - 10 Soft 10 - 30 Firm 30 - 50 Stiff > 50 Very stiff Hard	RQD Extremely close < 20 mm Very close 20 - 60 mm Close 60 - 200 mm Moderately close 200 - 600 mm Wide 600 - 2000 mm Very wide 2000 - 6000 mm Extremely wide > 6000 mm



General remarks:

Verified by:
 M.A. Carrier, Eng.
 Date: 2015-01-12

Project: **Geotechnical Investigation - Renovation of the Workshop's Bathrooms and Site Drainage**
 Client: **PWGSC**
 Site: **Cap Tourmente National Wildlife Area**
 O.ref.: **F1313256-009**
 Figure: **F1313256009K002**

Location: **See borehole/test pit location plan**
 X:
 Y:
 Type of survey: **BOREHOLE**
 Equipment used: **Portable drill**
 Casing: **BW** Split spoon or core size: **B and N**

Report #: **TF-102-14**
 Page: **1 of 1**
 Starting date: **2014-11-28**
 Technician: **A. Cavanagh, tech.**
 Depth: **2.95m**
 Elevation (arbitrary): **100.00m**

SAMPLING METHOD		QUALITATIVE TERMS		QUANTITATIVE TERMS		SYMBOLS		GROUNDWATER LEVEL	
SS	Split spoon	Clay	< 0,002 mm	Trace	< 10 %	Nspt	Penetration index standard (BNQ 2501-140)	Date Depth	
CSC	Continuous sampling casing	Silt	0,002 - 0,08 mm	Some	10 - 20 %	Ncorr	Corrected N for nonstandard diameter	Reading 1	2014-12-04 1.40m
CR	Diamond corer	Sand	0,08 - 5 mm	Adjective(...uous) and(ex: and sand)	20 - 35 %	Nc	Cone penetration index (BNQ 2501-145)	Reading 2	2014-12-11 1.53m
TM	Thin-walled casing	Gravel	5 - 80 mm	First word	> 35 %	RQD	Rock quality designation (%)	Remark:	
TA	Auger	Cobbles	80 - 200 mm		Dominant fraction				
TS	Shelby casing	Boulders	> 200 mm						
EM	Manual sampling								

SAMPLE CONDITION		MECHANICAL PROPERTIES OF SOILS				ROCK QUALITY DESIGNATION		DISCONTINUITY SPACING	
	Remoulded	COMPACTITY	"N" Index	STIFFNESS	Cu or Su (kPa)	QUALITY	RQD	Extremely close < 20 mm	
	Intact (thin-walled casing)	Very loose	0 - 4	Very soft	< 12	Very poor	< 25 %	Very close 20 - 60 mm	
	Lost	Loose	4 - 10	Soft	12 - 25	Poor	25 - 50 %	Close 60 - 200 mm	
	Rock core	Compact	10 - 30	Firm	25 - 50	Fair	50 - 75 %	Moderately close 200 - 600 mm	
		Dense	30 - 50	Stiff	50 - 100	Good	75 - 90 %	Wide 600 - 2000 mm	
		Very dense	> 50	Very stiff	100 - 200	Excellent	90 - 100 %	Very wide 2000 - 6000 mm	
				Hard	> 200			Extremely wide > 6000 mm	

STRATIGRAPHY			SAMPLES					LAB/ IN SITU RESULTS		REMARKS			
DEPTH (m)	DEPTH (ft)	ELEVATION (m) / DEPTH (m)	SOILS AND ROCK DESCRIPTION	SYMBOL	CONDITION	TYPE AND #	CALIBER	RECUPERATION (%)	N - Nc - RQD		STANDARD PENETRATION TEST BLOW/150 mm	WATER LEVEL / WATER FLOW	LAB TEST
100.00	0.00		Concrete slab.			CR-1		100					
99.80	0.20		Fill:										
99.70	0.30		Clean crushed stone (20mm). Sand, trace of silt; brown.			CF-2	N	46	6	5-3-3-2			
99.19	0.81		Natural soil:										
			Silt, traces to some sand and clay; gray.			CF-3	B	42	8	1-1-7-2		AG, W, S	
						CF-4	B	92	5	2-3-2-3			
						CF-5	B	92	8	2-3-5-8			
97.26	2.74		Silt and sand, traces of gravel; gray. Presence of rock fragment.			CF-6	B	100		9-50 /50mm			
97.05	2.95		REFUSAL ON SUSPECTED BOULDER OR BEDROCK										

General remarks:

Verified by:
 M.A. Carrier, Eng.
 Date: 2015-01-12



Appendix III

LABORATORY ANALYSIS REPORTS

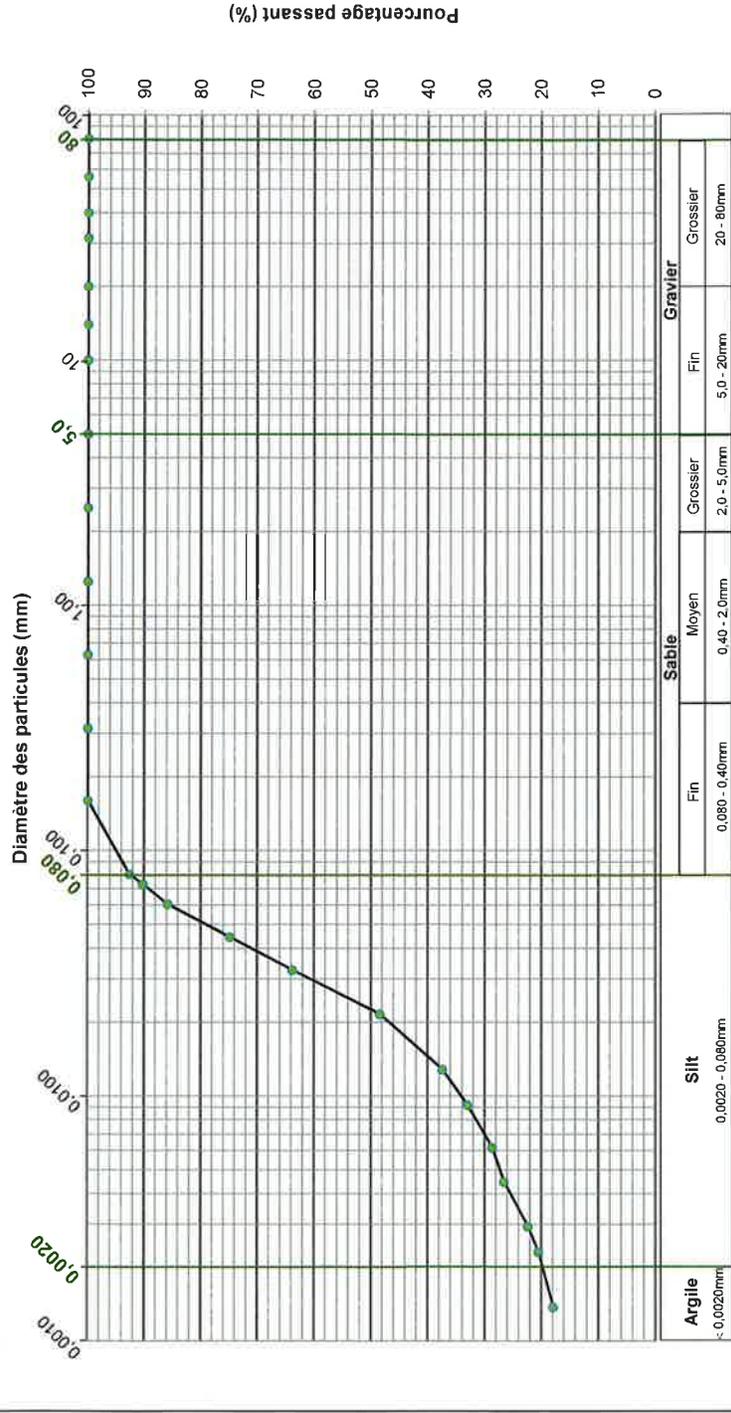


LABO S.M. INC.

Rapport no. : 1405830-3
Laboratoire no. : 14-35452

Analyse granulométrique par tamisage LC 21-040
Analyse granulométrique par sédimentation BNQ 2501-025

Diamètre (mm)	Passant (%)
112	100
80	100
56	100
40	100
31,5	100
20	100
14	100
10	100
5	100
2,5	100
1,25	100
0,630	100
0,315	100
0,160	100
0,080	92,6
0,0729	90,2
0,0605	85,8
0,0444	74,8
0,0326	63,8
0,0216	48,4
0,0128	37,5
0,0092	33,1
0,0062	28,7
0,0045	26,6
0,0029	22,4
0,0023	20,5
0,0014	18,0
% Gravier:	0
% Sable:	7,4
% Silt*:	72,8
% Argile:	19,8
Cu:	
Cc:	
D10:	
D15:	
D30:	0,0070
D50:	0,0225
D60:	0,0294
D85:	0,0591



Propriétés physiques et mécaniques

Analyses		Norme		Résultats	
Détermination de la teneur en eau (GZA)		LC 21-201		41,50%	

N° Dossier:	F1313256-009	Sondage:	TF-101-14	Description:	Silt, un peu d'argile, traces de sable
Client:	Travaux publics et Services gouvernementaux Canada	Echantillon:	CF-4	Remarques:	
Projet:	Etude géotechnique - rénovation des saïles de bain et drainage du site	Profondeur:	1,42m @ 2,03m	*Inclus le pourcentage d'argile lorsque ce dernier n'est pas précisé	
Site:	Réserve nationale de la faune du Cap Tourmente	Prélevé par:	Nicolas Tremblay, ing.		
		Prélevé le :	2014-11-14		

Vérifié par : Caroline Desfossés, chef de laboratoire

Date: 2014-12-10 Approuvé par : Marc-André Carrier, ing.

Date: 14/12/15

Notes : Le résultat s'applique exclusivement à l'échantillon analysé. Ce rapport ne doit pas être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite de Labo S.M. inc.

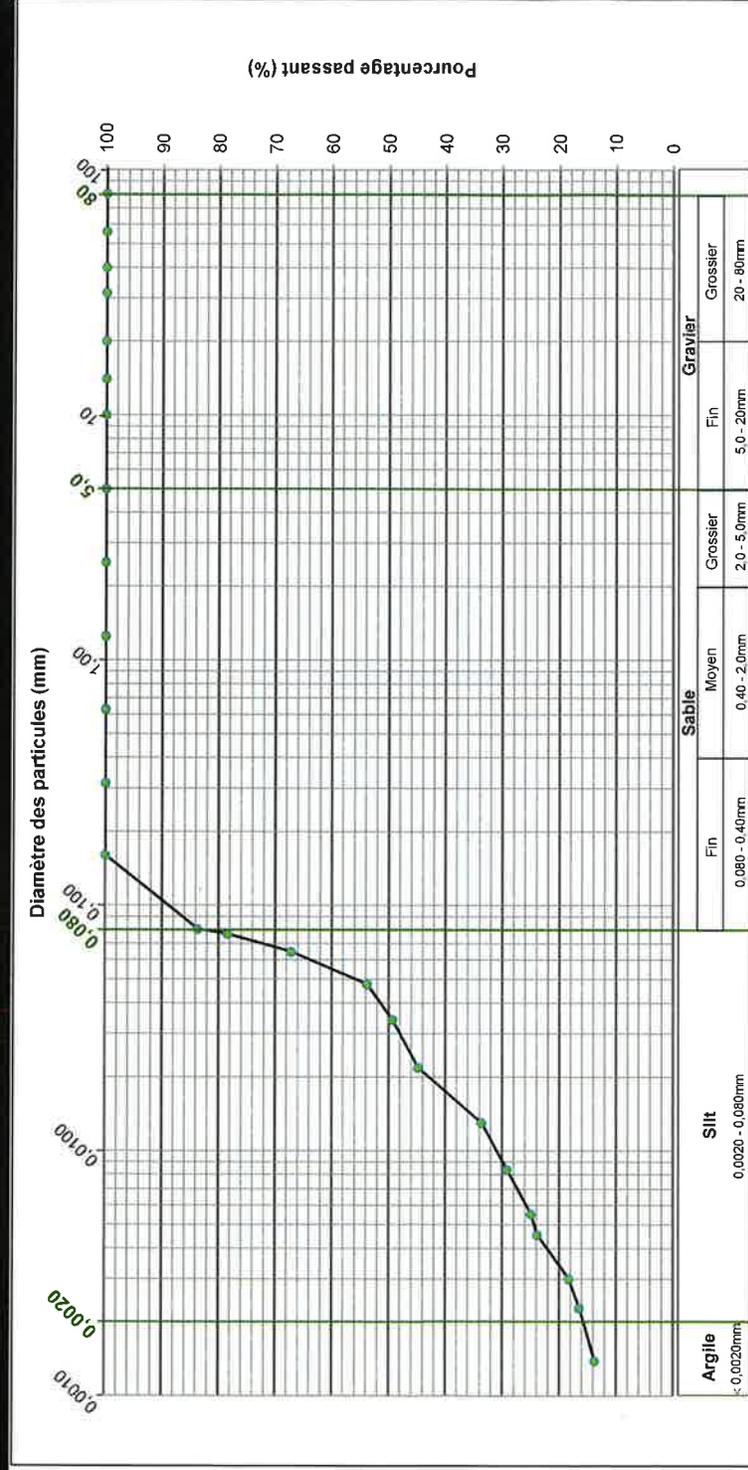


LABO S.M. INC.

Rapport no. : 1405830-4
Laboratoire no. : 14-35453

Analyse granulométrique par tamisage LC 21-040
Analyse granulométrique par sédimentation BNQ 2501-025

Diamètre (mm)	Passant (%)
112	100
80	100
56	100
40	100
31,5	100
20	100
14	100
10	100
5	100
2,5	100
1,25	100
0,630	100
0,315	100
0,160	100
0,080	83,7
0,0764	78,4
0,0647	67,3
0,0476	53,8
0,0341	49,3
0,0218	44,9
0,0130	33,7
0,0084	29,2
0,0055	25,0
0,0045	23,9
0,0030	18,4
0,0023	16,5
0,0014	13,8
% Gravier:	0
% Sable:	16,3
% Silt*:	67,9
% Argile:	15,8



Propriétés physiques et mécaniques

Analyses	Norme	Résultats
Détermination de la teneur en eau (G2A)	LC 21-201	36,25%

N° Dossier:	F1313256-009	Sondage:	TF-102-14	Description:	Silt un peu de sable et d'argile
Cient:	Travaux publics et Services gouvernementaux Canada	Echantillon:	CF-3	Remarques:	
Projet:	Etude géotechnique - rénovation des salles de bain et drainage du site	Profondeur:	0,81m @ 1,42m	*Inclus le pourcentage d'argile lorsque ce dernier n'est pas précisé	
Site:	Réserve nationale de la faune du Cap Tourmente	Prélevé par:	Nicolas Tremblay, ing.		
		Prélevé le :	2014-11-14		

Vérifié par : Caroline Desfossés, chef de laboratoire

Approuvé par : Marc-André Carrier, ing.

Date: 14/12/15

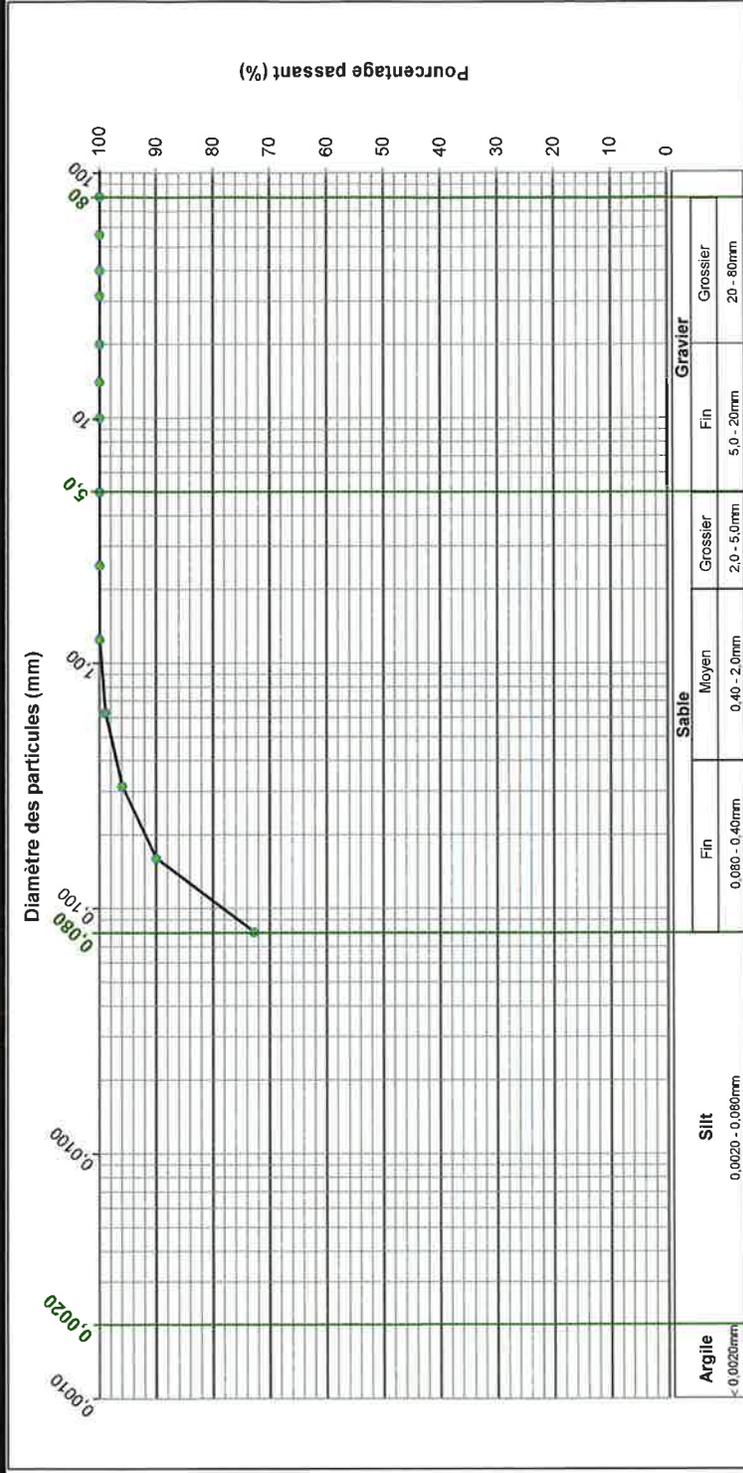


LABO S.M. INC.

Rapport no. : 1405830-1
Laboratoire no. : 14-35449

Analyse granulométrique par tamisage LC 21-040
Analyse granulométrique par sédimentation BNQ 2501-025

Diamètre (mm)	Passant (%)
112	100
80	100
56	100
40	100
31,5	100
20	100
14	100
10	100
5	100
2,5	100
1,25	100
0,630	99
0,315	96
0,160	90
0,080	72,8
% Gravier:	0
% Sable:	27,2
% Silt*:	72,8
% Argile:	
Cu:	
Cc:	
D10:	
D15:	
D30:	
D50:	
D60:	
D85:	0,1308



Propriétés physiques et mécaniques	
Détermination de la teneur en eau (GZA)	
Analyses	Résultats
Norme	LC 21-201
33,08%	

N° Dossier:	F1313256-009
Client:	Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Projet:	Etude géotechnique - rénovation des salles de bain et drainage du site
Site:	Réserve nationale de la faune du Cap Tourmente
Sondage:	PU-102-14
Echantillon:	EM-3
Profondeur:	1,7m @ 3,1m
Prélevé par:	Nicolas Tremblay, ing.
Prélevé le :	2014-11-14
Description:	
Remarques:	*Inclus le pourcentage d'argile lorsque ce dernier n'est pas précisé

Vérifié par :  Date: 14/12/15
 Approuvé par :  Date: 14/12/15
 Marc-André Carrier, ing.



LABO S.M. INC.

Rapport no. : 1405830-2
Laboratoire no. : 14-35451

Analyse granulométrique par tamisage LC 21-040
Analyse granulométrique par sédimentation BNQ 2501-025

Diamètre (mm)	Passant (%)
112	100
80	100
56	100
40	100
31,5	100
20	100
14	100
10	100
5	100
2,5	100
1,25	100
0,630	100
0,315	100
0,160	100
0,080	96,4
0,0711	94,8
0,0605	84,0
0,0464	60,3
0,0339	49,6
0,0224	34,5
0,0131	29,1
0,0083	25,9
0,0062	23,7
0,0047	21,9
0,0033	17,7
0,0022	15,9
0,0014	13,3
% Gravier:	0
% Sable:	3,6
% Silt*:	81,1
% Argile:	15,3



Propriétés physiques et mécaniques	
Analyses	Norme
Détermination de la teneur en eau (GZA)	LC 21-201
Résultats	26,75%

N° Dossier:	F1313256-009
Client:	Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Projet:	Etude géotechnique - rénovation des salles de bain et drainage du site
Site:	Réserve nationale de la faune du Cap Tourmente
Sondage:	PU-103-14
Echantillon:	EM-4
Profondeur:	1,30m @ 2,30m
Prélevé par:	Nicolas Tremblay, ing.
Prélevé le :	2014-11-14

Description: Silt un peu d'argile, traces de sable
Remarques: *Inclus le pourcentage d'argile lorsque ce dernier n'est pas précisé

Vérifié par : Date: 19/12/15
Approuvé par : Date: 19/12/15
Caroline Desfossés, chef de laboratoire
Marc-André Carrier, ing.



Appendix IV

SITE PICTURES



Photo 1 – Separation between the ground slab and the bathroom's interior wall.



Photo 2 – Crack in the concrete ground slab along the bathroom's north wall.



Photo 3 – Northeast corner of the bathroom building (a section of the exposed foundations is shown)



Photo 4 – Junction between the ground slab and the south bathroom wall

De la science • aux solutions • aux réalisations



SMi

groupesm.com